



耆色園
SIK SIK YUEN

立法會CB(2)1068/17-18(07)號文件
LC Paper No. CB(2)1068/17-18(07)

地址 Address : 九龍黃大仙竹園村二號
電話 Tel : (852) 2327 8141
網址 Website : www.siksikyuen.org.hk

2, Chuk Yuen Village, Wong Tai Sin, Kowloon
傳真 Fax : (852) 2351 5640
電郵 Email : info@siksikyuen.org.hk

2018 年至 2020 年度

檔案編號:SSY/SS(SCO)/2018/062

主席:

馬澤華先生, OStJ, CPM

敬啟者:

黃大仙祠監院:

李耀輝(義覺)道長, MH

2018-2019 年度財政預算案公眾諮詢意見書

副主席:

黎澤森先生
梁宇華先生
盧焯河先生
余君慶先生
陳燦輝先生

耆色園於 1921 年成立，乃非牟利宗教慈善團體，以「普濟勸善」為宗旨，推行多項社會公益服務；中西醫療服務包括中醫服務中心、西醫診所、牙醫診所、物理治療中心、眼科視光學中心；教育服務包括中小學、幼稚園、幼兒園、自然教育中心暨天文館；安老服務包括安老院、長者社區及健康服務等。

委任董事:

東華三院主席
李鑒麟博士, JP
黃大仙民政事務專員
江潤珊小姐, JP
華人廟宇委員會秘書
趙愷儀小姐
陳郁傑博士
馬清焜太平紳士, SBS
何漢文先生, MH

為貫徹本園「普濟勸善」宗旨和推動「憫世解厄」工作，本園轄屬「耆色園緊急援助基金」於 2009 年成立，致力為全港有需要人士提供適時適切的緊急援助。至今已協助逾千個家庭度過生活困境，讓他們早日回復正常生活。

董事:

陳拾壹先生
陳炎培先生, MH
楊魏德先生
茹志昭先生
郭耀偉先生
黎錦華先生
古澤銘先生
姚啟文先生
黃植煒先生
沈墨揚博士
梁延溢先生
羅偉成先生
梁理中先生
余大業先生
何志昌先生
梁錦和先生
吳家權先生

2018 年 2 月 28 日，財政司司長陳茂波先生公佈 2018 至 2019 年度《財政預算案》，香港特別行政區立法會福利事務委員會就此邀請各界提交意見書。扶貧助弱乃政府之重要施政項目，而本園對於推動扶貧助弱服務一向不遺餘力，故特以此函向貴會表達意見，攜手共建關愛共融社會。

冀盼貴會詳細考慮本園提供的意見(見附件)。如有查詢，敬請致電 2327 8141 與本園行政總幹事冼碧珊小姐聯絡。

此致

香港特別行政區立法會
福利事務委員會

顧問:

陳志球博士, BBS, JP
陳健生律師
鍾展鴻醫生, KStJ
徐守滬先生, MBE
黎志棠先生, BBS
黃龍德博士, BBS, JP

耆色園主席



(馬澤華)

謹啟

二零一八年三月八日



耆色園

SIK SIK YUEN

地址 Address : 九龍黃大仙竹園村二號

電話 Tel : (852) 2327 8141

網址 Website : www.siksikyuen.org.hk

2, Chuk Yuen Village, Wong Tai Sin, Kowloon

傳真 Fax : (852) 2351 5640

電郵 Email : info@siksikyuen.org.hk

2018 年至 2020 年度

附件

主席：

馬澤華先生, OStJ, CPM

黃大仙祠監院：

李耀輝(義覺)道長, MH

副主席：

黎澤森先生

梁宇華先生

盧桑河先生

余君慶先生

陳燦輝先生

委任董事：

東華三院主席

李添麟博士, JP

黃大仙民政事務專員

江潤珊小姐, JP

華人廟宇委員會秘書

趙嫻儀小姐

陳郁傑博士

馬清煜太平紳士, SBS

何漢文先生, MH

董事：

陳拾壹先生

陳炎培先生, MH

楊魏德先生

茹志昭先生

郭耀偉先生

黎錦華先生

古澤銘先生

姚啟文先生

黃植煒先生

沈墨揚博士

梁延溢先生

羅偉成先生

梁理中先生

余大業先生

何志昌先生

梁錦和先生

吳家權先生

顧問：

陳志球博士, BBS, JP

陳健生律師

鍾展鴻醫生, KStJ

徐守滄先生, MBE

黎志棠先生, BBS

黃龍德博士, BBS, JP

耆色園

就 2018-2019 年度財政預算案提交意見書

背景：

「耆色園緊急援助基金」(下稱：基金)於 2009 年成立，一直致力為有需要人士提供適時適切的援助。至今已協助逾千個案，度過困境，重拾昔日美好的生活。

在關顧肢體傷殘人士方面，基金已向逾百有需要者提供適切支援，以維持他們的基本生活水平，包括援助改裝家居復康設施及購置家居必需物品。另外，基金在上年度推行試驗計劃，扶貧助弱，使基層達致最基本的住屋水平。至今已援助逾百個案，包括家暴、無家可歸、被迫遷或缺乏家庭支援網絡人士，予以解決住屋問題。

觀察：

- 1) 多年來，基金收到逾百肢體傷殘人士申請基金援助，協助他們改裝家居復康設施及購置家居必需物品，以保基本生活水平。
- 2) 上年度，基金推出試驗計劃後，收到逾百家庭暴力的受害者申請基金援助，協助他們重建家園或解決住屋問題，而個案數字逐季增長。

建議：

有見及此，本園有以下建議：

- 1) 政府應盡快啟動檢討機制，檢視肢體傷殘人士之最基本生活水平需要。
- 2) 規劃持續援助肢體傷殘人士方案，例如：訂立援助家居必需物品機制。
- 3) 由於近年家庭暴力求助個案有上升趨勢，政府對此需抱持高度關注及重視態度，增撥資源援助弱勢社群。
- 4) 優化弱勢社群的援助計劃，協助他們維持基本生活及住屋水平。



耆色園

SIK SIK YUEN

地址 Address : 九龍黃大仙竹園村二號

電話 Tel : (852) 2327 8141

網址 Website : www.siksikyuen.org.hk

2, Chuk Yuen Village, Wong Tai Sin, Kowloon

傳真 Fax : (852) 2351 5640

電郵 Email : info@siksikyuen.org.hk

2018 年至 2020 年度

主席：

馬澤華先生, OStJ, CPM

黃大仙祠監院：

李耀輝(義覺)道長, MH

副主席：

黎澤森先生

梁宇華先生

盧桑河先生

余君慶先生

陳燦輝先生

委任董事：

東華三院主席

李鑒麟博士, JP

黃大仙民政事務專員

江潤珊小姐, JP

華人廟宇委員會秘書

趙軾儀小姐

陳郁傑博士

馬清煜太平紳士, SBS

何漢文先生, MH

董事：

陳拾壹先生

陳炎培先生, MH

楊魏德先生

茹志昭先生

郭耀偉先生

黎錦華先生

古澤銘先生

姚啟文先生

黃植煒先生

沈墨揚博士

梁延溢先生

羅偉成先生

梁理中先生

余大業先生

何志昌先生

梁錦和先生

吳家權先生

顧問：

陳志球博士, BBS, JP

陳健生律師

鍾展鴻醫生, KStJ

徐守滬先生, MBE

黎志棠先生, BBS

黃龍德博士, BBS, JP

附件

補充資料

耆色園

就香港特別行政區立法會福利事務委員會

邀請各界提交意見書

建議：

本園有以下建議：

- 1) 多年來，基金收到逾百肢體傷殘人士申請援助；以購置或重置家居必需物品及平整凹凸不平地台，在短時間內確保受助者最基本生活水平。建議社會福利署應盡快啟動檢討綜合社會保障援助機制，檢視肢體傷殘人士申請購置或重置家居必需物品的審批程序及時間，和重訂最基本生活水平標準。再者，由於房屋署交樓標準不適合肢體傷殘人士，建議社會福利署訂立相關支援計劃予有特別需要的肢體傷殘人士。
- 2) 社會福利署須盡快規劃持續援助肢體傷殘人士的相關方案，例如：訂立及完善持續援助重置家居必需物品制度，包括加快審批程序及時間、提升持續援助機制透明度。
- 3) 上年度，基金推出試驗計劃後，收到逾百家庭暴力的受害者申請援助，協助他們重建家園或解決住屋問題，包括由庇護中心重回社區生活、援助家庭暴力受害者離開危險原有居所等。由於近年家庭暴力求助個案有上升趨勢，建議社會福利署對此需抱持高度關注及重視態度，增撥資源援助弱勢社群。例如：擴闊綜合社會保障援助範圍，資助家庭暴力受害者繳交租住房屋之按金、上期及佣金，或提供中轉房屋予有需要家庭。